

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

(Actions collectives)
COUR SUPÉRIEURE

N° : 500-06-001282-231

JEAN-MICHEL NORMANDIN

Demandeur

c.

LA SOURCE (BELL) ÉLECTRONIQUE INC.

et

CONTINENTAL CASUALTY COMPANY,

et

**AMERICAN BANKERS INSURANCE
COMPANY OF FLORIDA**

et

**ZURICH COMPAGNIE D'ASSURANCES
SA**

et

**LA COMPAGNIE D'ASSURANCE LIBERTÉ
MUTUELLE**

et

COSTCO WHOLESALE CANADA LTD,

et

BELL MOBILITÉ INC.

et

**ROGERS COMMUNICATIONS CANADA
INC.**

et

TELUS CORPORATION

et

GLENTEL INC.

Défenderesses

**DEMANDE POUR PERMISSION DE MODIFIER LA DEMANDE D'AUTORISATION
D'EXERCER UNE ACTION COLLECTIVE ET POUR ÊTRE REPRÉSENTANT
DATÉE DU 17 JUIN 2024
(Articles 206 et 585 C.p.c.)**

**À L'HONORABLE PIERRE NOLLET, JUGE DE LA COUR SUPÉRIEURE DÉSIGNÉ
POUR ASSURER LA GESTION PARTICULIÈRE DE L'INSTANCE ET ENTENDRE
TOUTE LA PROCÉDURE RELATIVE À L'ACTION COLLECTIVE, LE DEMANDEUR
EXPOSE CE QUI SUIT :**

1. Le ou vers le 6 décembre 2023, le demandeur a déposé une Demande d'autorisation d'exercer une action collective et pour être représentant.
2. Le 3 juin 2024, les avocats du demandeur ont annoncé leur intention de modifier la Demande d'autorisation d'exercer une action collective.
3. Les modifications visent principalement à compléter les énonciations relatives aux défenderesses COSTCO et AMERICAN et à ajouter une pièce en conséquence, tel qu'il appert de la Demande d'autorisation d'exercer une action collective et pour être représentant modifiée en date du 17 juin 2024.
4. Le demandeur soumet que ces modifications sont dans l'intérêt des membres qu'il entend représenter.
5. Ces modifications ne retardent pas le déroulement de l'instance et ne sont pas une demande entièrement nouvelle.
6. Ces modifications ne sont pas contraires à l'intérêt de la justice puisqu'elles visent à compléter des énonciations en lien avec l'autorisation d'exercer une action collective.
7. Le demandeur demande au Tribunal l'autorisation d'autoriser les modifications de la Demande pour d'autorisation d'exercer une action collective et pour être représentant.

POUR CES MOTIFS, PLAISE AU TRIBUNAL :

ACCUEILLIR la présente demande.

AUTORISER les modifications de la demande d'autorisation d'exercer une action collective et pour être représentant modifiée en date du 17 juin 2024.

IMPOSER toutes conditions que le Tribunal estime nécessaire pour protéger les droits des membres.

LE TOUT sans frais de justice sauf en cas de contestation

Québec, le 17 juin 2024

Montréal, le 17 juin 2024



Me David Bourgoin

dbourgoin@bga-law.com

BGA inc.

(Code d'impliqué : BB-8221)

67, rue Sainte-Ursule

Québec (Québec) G1R 4E7

Téléphone : 418 523-4222

Télécopieur : 418 692-5695

Avocat du demandeur

Référence : BGA-0252-1

Montréal, le 17 juin 2024



Me Benoit Gamache

bgamache@cabinetbg.ca

Cabinet BG Avocats Inc.

207-4725, boul. Métropolitain Est

Montréal (Québec) H1R 0C1

Tél. : 514 908-7460

Téléc. : 514 329-0120

Avocat du demandeur



Me Benoit Marion

bmarion@bmavocats.ca

Me Myriam Donato

mdonato@bmavocats.ca

BMMD Avocats Inc.

1170, place du Frère-André, bur. 200

Montréal (Québec) H3B 3C6

Téléphone : 514 418-8233

Télécopieur : 514 418-8234

Avocats du demandeur

Sonia Tremblay

De: Sonia Tremblay
Envoyé: 17 juin 2024 15:01
À: Yves Martineau; Julien Demers-Poitras; de l'Etoile,Vincent; valerie.lemaire@langlois.ca; audrey.bolduc-boisvert@langlois.ca; notificationmtl@langlois.ca; vincent.rochette@nortonrosefulbright.com; dominique.noel@nortonrosefulbright.com; caroline.belair@nortonrosefulbright.com; guillaume.roux-spitz@nortonrosefulbright.com; sophie.melchers@nortonrosefulbright.com; frederic.plamondon@nortonrosefulbright.com; marie-genevieve.belanger@nortonrosefulbright.com; margaret.weltrowska@dentons.com; jlortie@mccarthy.ca; slepage@mccarthy.ca; bamyot@lcm.ca; amartinez@lcm.ca; Éric Azran; Weir, Olivier; sgiacobbe@lcm.ca; erica.shadeed@dentons.com; nathalie.durocher@dentons.com
Cc: David Bourgoïn; Benoît Gamache; Benoit Marion; mdonato@bmavocats.ca
Objet: 500-06-001282-231 / Jean-Michel Normandin c, La Source (Bell) électronique inc. et al. - Demande pour permission de modifier la demande d'autorisation, Demande d'autorisation modifiée en date du 17 juin 2024 et Pièce 25.1
Pièces jointes: 500-06-001282-231 - DEM PERM AMENDER (24-06-17).pdf; 500-06-001282-231 - DEM AUTO MOD (24-06-17).pdf; PIÈCE P-25.1.pdf

Suivi:	Destinataire	Réception
	Yves Martineau	
	Julien Demers-Poitras	
	de l'Etoile,Vincent	
	valerie.lemaire@langlois.ca	
	audrey.bolduc-boisvert@langlois.ca	
	notificationmtl@langlois.ca	
	vincent.rochette@nortonrosefulbright.com	
	dominique.noel@nortonrosefulbright.com	
	caroline.belair@nortonrosefulbright.com	
	guillaume.roux-spitz@nortonrosefulbright.com	
	sophie.melchers@nortonrosefulbright.com	
	frederic.plamondon@nortonrosefulbright.com	
	marie-genevieve.belanger@nortonrosefulbright.com	
	margaret.weltrowska@dentons.com	
	jlortie@mccarthy.ca	
	slepage@mccarthy.ca	
	bamyot@lcm.ca	
	amartinez@lcm.ca	
	Éric Azran	
	Weir, Olivier	
	sgiacobbe@lcm.ca	
	erica.shadeed@dentons.com	
	nathalie.durocher@dentons.com	
	David Bourgoïn	Remis: 2024-06-17 15:01

Destinataire**Réception**

Benoît Gamache
Benoît Marion
mdonato@bmavocats.ca

NOTIFICATION PAR COURRIEL
(Art. 109 et suivants C.p.c.)

Nature du document : Demande pour permission de modifier la demande d'autorisation d'exercer une action collective et pour être représentant datée du 17 juin 2024 (Articles 206 et 585 C.p.c.), Demande d'autorisation d'exercer une action collective et pour être représentant modifiée en date du 17 juin 2024 (Article 574 c.p.c.) et Pièce 25.1

No de dossier : 500-06-001282-231

Noms des parties : Jean-Michel Normandin c, La Source (Bell) électronique inc. et al

Expéditeur : Me David Bourgoin
BGA inc.
67 rue Sainte-Ursule
Québec QC G1R 4E7

Adresse courriel : dbourgoin@bga-law.com

Date : 17 juin 2024

Destinataires : **Me Vincent de l'Étoile / Me Valérie Lemaire / Me Audrey Bolduc-Boisvert**
Langlois avocats, S.E.N.C.R.L.
1250, boul. René-Lévesque Ouest, 20e étage
Montréal (Québec) H3B 4W8
vincent.deletoile@langlois.ca / valerie.lemaire@langlois.ca / audrey.bolduc-boisvert@langlois.ca / notificationmtl@langlois.ca
Avocats des défenderesses La Source (Bell) Électronique Inc., Bell Mobilité Inc. et Glentel inc.

Me Vincent Rochette / Me Dominique Noël / Me Caroline Bélair / Me Guillaume Roux-Spitz
Norton Rose Fulbright Canada S.E.N.C.R.L., s.r.l.
1, Place Ville-Marie, bureau 2500
Montréal (Québec) H3B 1R1
vincent.rochette@nortonrosefulbright.com / dominique.noel@nortonrosefulbright.com / caroline.belair@nortonrosefulbright.com
guillaume.roux-spitz@nortonrosefulbright.com
Avocats de la défenderesse La Compagnie d'assurance Liberté Mutuelle

Me Sophie Melchers / Me Frédéric Plamondon / Me Marie-Geneviève Bélanger
Norton Rose Fulbright Canada S.E.N.C.R.L., s.r.l.
1, Place Ville-Marie, bureau 2500, Montréal (Québec) H3B 1R1
sophie.melchers@nortonrosefulbright.com / frederic.plamondon@nortonrosefulbright.com / marie-genevieve.belanger@nortonrosefulbright.com
Avocats de la défenderesse American Bankers Insurance Company of Florida

Me Malgorzata Weltrowska/ Me Erica Shadeed / Me Nathalie Durocher

Dentons Canada LLP

1 Place Ville-Marie, bureau 3900, Montréal (Québec) H3B 4M7

margaret.weltrowska@dentons.com / erica.shadeed@dentons.com /

nathalie.durocher@dentons.com

Avocats de la défenderesse Continental Casualty Company

Me Jean Lortie / Me Samuel Lepage / Me Olivier Weir

McCarthy Tétrault S.E.N.C.R.L., s.r.l.

1000, de la Gauchetière Ouest, bureau MZ400, Montréal (Québec) H3B 0A2

jlortie@mccarthy.ca / slepage@mccarthy.ca / oweir@mccarthy.ca

Avocats de la défenderesse Costco Wholesale Canada Ltd.

Me Bernard Amyot, Ad. E. / Me Alberto Martinez / Me Sean Giacobbe

LCM Avocats Inc.

600, boul. de Maisonneuve Ouest, bureau 2700, Montréal (Québec) H3A 3J2

bamyot@lcm.ca / amartinez@lcm.ca / sgiacobbe@lcm.ca

Avocats de la défenderesse Rogers Communications Canada Inc.

Me Eric Azran

Stikeman Elliott S.E.N.C.R.L., s.r.l.

1155, boul. René-Lévesque Ouest, bureau 4100, Montréal, QC H3B 3V2

eazran@stikeman.com

Avocats de la défenderesse Zurich Insurance Company

Me Yves Martineau / Me Julien Demers-Poitras

Stikeman Elliott S.E.N.C.R.L., s.r.l.

1155, boul. René-Lévesque ouest, 41e étage, Montréal, Québec H3B 3V2

ymartineau@stikeman.com / JDemersPoitras@stikeman.com

Avocats de la Défenderesse TELUS Communications inc.



SONIA TREMBLAY

Adjointe de Me David Bourgoïn

BGA inc. Avocat

67, Sainte-Ursule, Québec(Québec) G1R 4E7

T : 418 692-5137 • F : 418 692-5695

www.bga-law.com

AVERTISSEMENT

Ce document électronique est une communication confidentielle ne pouvant être utilisée que par le destinataire seulement. Si vous n'êtes

pas le destinataire, vous êtes prié de ne pas en divulguer le contenu à quiconque, d'en aviser immédiatement l'expéditeur et de le supprimer immédiatement.

NO	500-06-001282-231	
COUR	Supérieure (Action collective)	
DISTRICT	Montréal	
JEAN-MICHEL NORMANDIN Demandeur c. LA SOURCE (BELL) ÉLECTRONIQUE INC et CONTINENTAL CASUALTY COMPANY et AMERICAN BANKERS INSURANCE COMPANY OF FLORIDA et ZURICH COMPAGNIE D'ASSURANCES SA et LA COMPAGNIE D'ASSURANCE LIBERTÉ MUTUELLE et COSTCO WHOLESALÉ CANADA LTD et BELL MOBILITÉ INC. et ROGERS COMMUNICATIONS CANADA INC., et TELUS COMMUNICATIONS INC. et GLENTEL INC. Défenderesses		
DEMANDE POUR PERMISSION DE MODIFIER LA DEMANDE D'AUTORISATION D'EXERCER UNE ACTION COLLECTIVE ET POUR ÊTRE REPRÉSENTANT DATÉE DU 17 JUIN 2024 (Articles 206 et 585 C.p.c.)		
ORIGINAL		
BB-8221	ME DAVID BOURGOIN	N/📄 : BGA – 0252-1
BGA INC. 67, rue Sainte-Ursule QUÉBEC (QUÉBEC) G1R 4E7 TÉLÉPHONE : (418) 692-5137 TÉLÉCOPIEUR : (418) 692-5695		